TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH LÂM ĐỒNG	CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 138/2021/HS-PT
Ngày: 19-11-2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH LÂM ĐỒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Duy Hoài

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Văn Bỉnh

Ông Dư Thành Trung

- ***Thư ký phiên tòa***: Ông Nguyễn Văn Dũng; là Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng.

- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Lâm Đồng tham gia phiên tòa***: Ông Nguyễn Anh Khanh; Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 11 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm vụ án hình sự thụ lý số 172/2021/TLPT-HS, ngày 14-10-2021 đối với bị cáo Hồ Văn V do kháng cáo của bị cáo Hồ Văn V và đại diện hợp pháp bị hại đối với bản án hình sự sơ thẩm số 119/2021/HS-ST; ngày 31-8-2021 của Tòa án nhân dân huyện Đức Trọng, tỉnh Lâm Đồng.

Bị cáo kháng cáo:

Họ và tên: **Hồ Văn V**; sinh năm 1971 tại tỉnh Quảng Bình; nơi ĐKHKTT và cư trú: Số nhà 966, Ql20, thị trấn LN, huyện ĐT, tỉnh Lâm Đồng; nghề nghiệp: Làm nông; trình độ học vấn: 10/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Hồ Xuân S (đã chết), con bà: Lê Thị T, sinh năm 1943; gia đình có 07 chị em, bị cáo là con thứ 4 trong gia đình; vợ: Phan Thị H, sinh năm 1974, con: Có 04 con, lớn nhất sinh năm 1993, nhỏ nhất sinh năm 2000; tiền án, tiền sự: Không; bị cáo không bị tạm giữ, tạm giam, hiện đang được tại ngoại. Có mặt.

Đại diện hợp pháp của bị hại:

- Bà Touneh Nhị Nữ G, sinh năm 1983; nơi cư trú: Thôn LA, xã LX, huyện ĐD, tỉnh Lâm Đồng. Có mặt.

- Bà Ka H, sinh năm 1959; nơi cư trú: Thôn CRA, xã PH, huyện T, tỉnh Lâm Đồng. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 19 giờ 00 phút ngày 17-9-2020, tại Km 195 + 900, QL 20, Phú Hội, Đức Trọng, Lâm Đồng xảy ra vụ tai nạn giao thông giữa xe mô tô 49E1 - 317.99 do Hồ Văn V điều khiển hướng Di Linh đi Đà Lạt với khách bộ hành là ông Jơ Nơng Sang T đang đi bộ cùng chiều phía trước sát lề đường bên phải theo hướng Di Linh đi Đà Lạt. Hậu quả vụ tai nạn giao thông khiến ông Jơ Nơng Sang T tử vong, Hồ Văn V bị thương cấp cứu tại Bệnh viện Đa Khoa tỉnh Lâm Đồng.

Căn cứ Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 245/2020/TT ngày 28-9-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng kết luận nguyên nhân Jơ Nơng Sang Tân chết: Chấn thương sọ não do tai nạn giao thông.

Quá trình điều tra xác định nguyên nhân xảy ra TNGT là do lỗi của Hồ Văn V điều khiển xe mô tô biển số 49E1-317.99 đi trên đường mà trong máu có nồng độ cồn vượt quá mức quy định cho phép (123,09 mg/100ml so với mức quy định 80mg/100ml máu) không chú ý quan sát dẫn đến tông vào Jơ Nơng Sang T đi bộ cùng chiều phía trước đang đi sát mép lề bên phải theo hướng di chuyển. Tại thời điểm xảy ra tai nạn giao thông, Hồ Văn V không có giấy phép lái xe theo quy định.

Sau khi vụ tai nạn giao thông xảy ra Hồ Văn V cùng gia đình đã bồi thường khác phục số tiền 210.000.000đ (hai trăm mười triệu đồng) cho đại diện gia đình người bị nạn, đã nhận đủ tiền bồi thường và không có yêu cầu gì thêm, đã viết đơn bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt cho Hồ Văn Vấn.

Tình tiết giảm nhẹ:

+ Bị cáo Hồ Văn V thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả xảy ra, đại diện gia đình người bị nạn đã viết đơn xin giảm nhẹ hình phạt. Bị cáo có bố là ông Hồ Xuân S được nhà nước tặng thưởng Huân chương kháng chiến chống mỹ hạng nhì.

Vật chứng của vụ án: Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra đã thu giữ :

+ Xe mô tô biển số 49E1 - 317.99 cùng các giấy tờ liên quan, sau khi tiến hành khám nghiệm phương tiện Cơ quan điều tra đã ra Quyết định xử lý vật chứng, trả lại cho chủ sở hữu theo quy định.

Về trách nhiệm dân sự: Sau khi tai nạn xảy ra đại diện gia đình và bị cáo Hồ Văn V đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả cho đại diện gia đình người bị nạn ông Jơ Nơng Sang Tân số tiền là 210.000.000đ (hai trăm mười

triệu đồng). Đại diện gia đình người bị nạn đã có đơn bãi nại, không yêu cầu bồi thường gì thêm về mặt dân sự nên không đề cập đến.

Tại bản cáo trạng số 77/CT - VKS ngày 08 tháng 6 năm 2021 Viện kiểm sát nhân dân huyện Đức Trọng, tỉnh Lâm Đồng đã truy tố bị cáo Hồ Văn V về tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ"* theo quy định tại điểm a, b khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tại bản án số 119/2021/HS-ST; ngày 31-8-2021 của Tòa án nhân dân huyện Đức Trọng, tỉnh Lâm Đồng:

Tuyên bố bị cáo Hồ Văn V phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*".

Áp dụng điểm a, b khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Xử phạt: Bị cáo Hồ Văn V 36 (ba sáu) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt giam chấp hành án.

Bản án còn tuyên án phí và quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Ngày 14-9-2021 bị cáo Hồ Văn V kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và xin hưởng án treo.

Ngày 27-9-2021 đại diện hợp pháp của bị hại bà Touneh Nhị Nữ G kháng cáo yêu cầu bị cáo bồi thường số tiền 10.000.000đ.

Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Hồ Văn V thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội đúng như bản án sơ thẩm đã xét xử; không thắc mắc, khiếu nại gì thêm; bị cáo Hồ Văn V giữ nguyên kháng cáo; đại diện hợp pháp bị hại rút kháng cáo về phần bồi thường 10.000.000đ vì bị cáo đã bồi thường cho đại diện bị hại và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Lâm Đồng đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 356 Bộ luật Tố tụng hình sự không chấp nhận kháng cáo của bị cáo Hồ Văn V và đại diện hợp pháp bị hại; giữ nguyên bản án sơ thẩm.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Căn cứ lời khai của bị cáo và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã có đủ cơ sở xác định:

Vào khoảng 19 giờ 00 phút ngày 17-9-2020, tại Km 195 + 900, Quốc lộ 20, xã Phú Hội, huyện Đức Trọng, tỉnh Lâm Đồng xảy ra vụ tai nạn giao thông

giữa xe mô tô 49E1 - 317.99 do bị cáo Hồ Văn V điều khiển hướng Di Linh đi Đà Lạt với khách bộ hành là ông Jơ Nơng Sang T đang đi bộ cùng chiều phía trước sát lề đường bên phải theo hướng Di Linh đi Đà Lạt. Hậu quả vụ tai nạn giao thông khiến ông Jơ Nơng Sang T tử vong, Hồ Văn Vấn bị thương cấp cứu tại Bệnh viện Đa Khoa tỉnh Lâm Đồng. Căn cứ Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 245/2020/TT ngày 28-9-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng kết luận nguyên nhân Jơ Nơng Sang T chết: Chấn thương sọ não do tai nạn giao thông.

[2] Xét kháng cáo của bị cáo Hồ Văn V và đại diện hợp pháp bị hại: Đơn kháng cáo của bị cáo Hồ Văn V và đại diện hợp pháp bị hại trong hạn luật định và đúng quy định nên được xem xét.

Hành vi phạm tội của bị cáo gây ra là nguy hiểm cho xã hội. Bị cáo là người có đầy đủ năng lực pháp luật hình sự, bị cáo không có giấy phép lái xe theo quy định nhưng bị cáo vẫn điều khiển xe mô tô 49E1-317.99 trong khi trong máu có nồng độ cồn vượt quá mức quy định cho phép (123,09 mg/100ml so với mức quy định 80mg/100ml máu) không chú ý quan sát dẫn đến tông vào Jơ Nơng Sang T đi bộ cùng chiều phía trước. Hậu quả ông Jơ Nơng Sang Tân tử vong.

Tòa án cấp sơ thẩm tuyên bố Hồ Văn V phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*"; theo quy định tại điểm a, b khoản 2 Điều 260; Bộ luật Hình sự năm 2015 là đúng người, đúng tội.

Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Hồ Văn V giữ nguyên kháng cáo; xuất trình tình tiết giảm nhẹ mới đã bồi thường thoả đáng cho đại diện bị hại; đại diện bị hại rút yêu cầu kháng cáo về phần trách nhiệm dân sự và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo nên cần chấp nhận một phần kháng cáo của bị cáo và đại diện bị hại; bị cáo phạm tội nhưng có nhiều tình tiết giảm nhẹ, không có tình tiết tăng nặng, có nhân thân tốt nên áp dụng Điều 54 Bộ luật Hình sự năm 2015 xử bị cáo dưới khung hình phạt cũng đủ tác dụng giáo dục đối với bị cáo; trong vụ án này lỗi hoàn toàn thuộc về bị cáo nên việc cho bị cáo hưởng án treo là không nghiêm nên không chấp nhận kháng cáo xin hưởng án treo của bị cáo.

[3] Về án phí: Bị cáo Hồ Văn V không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355; điểm c khoản 1 Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Chấp nhận một phần kháng cáo của bị cáo Hồ Văn Vấn và đại diện hợp pháp bị hại; sửa bản án sơ thẩm.

Tuyên bố bị cáo Hồ Văn V phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*".

Áp dụng điểm a, b khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Xử phạt: Bị cáo Hồ Văn V 24 (hai mươi bốn) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt giam chấp hành án.

2. Về án phí: Áp dụng Điều 135 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc hội về án phí và lệ phí tòa án. Bị cáo Hồ Văn V không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- Vụ GĐKT1- TANDTC (1);
- VKSND tỉnh Lâm Đồng (1);
- Phòng KTNV&THA (2);
- Sở Tư pháp tỉnh Lâm Đồng (1);
- PV 27 Công an Lâm Đồng (1);
- TAND huyện Đức Trọng (3);
- VKSND huyện Đức Trọng (1);
- Cơ quan CSĐT huyện Đức Trọng (1);
- Chi cục huyện Đức Trọng (1);
- Bị cáo (1); Đại diện bị hại (2);
- Lưu hồ sơ (1); Án văn (1).

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)

Nguyễn Duy Hoài